

Bitte um ein Gespräch / Molba za razgovor

Datum / Datum: _____

An die Eltern von _____
Roditeljima (Name Schüler*in / ime učenika/ce)

Liebe Eltern, gerne möchte ich mit Ihnen über die Entwicklung Ihres Kindes sprechen.
Dragi roditelji, želeo/la bih da sa vama razgovaram o razvoju vašeg deteta.

Bitte nennen Sie mir hierzu Termine, an denen Sie Zeit haben.
Molim vas da mi navedete termine kada imate vremena.

Außerdem wäre es wichtig zu wissen, ob ich jemanden dazu bitten soll, der übersetzen kann.
Osim toga, važno mi je da znam da li treba nekoga da zamolim da prevodi razgovor.

Schicken Sie mir bitte den unteren Abschnitt per E-Mail oder geben Sie ihn Ihrem Kind wieder mit.
Gerne können Sie mich auch anrufen.
Molim da mi donji isečak pošaljete putem imejla ili da ga date svom detetu. Takođe me možete i pozvati telefonom.

Meine Kontaktdaten / Meine Kontaktdaten:

- Telefonnummer / Broj telefona: _____

- E-Mail-Adresse / Imejl adresa: _____

Vielen Dank und freundliche Grüße
Mnogo hvala i srdačni pozdravi

(Unterschrift Lehrkraft / Potpis nastavnika)

Liebe/r Frau/Herr _____
Draga/i gospođo/gospodine. (Name Lehrkraft / ime nastavnika)

Ich würde Ihnen gerne folgende Termine für ein Gespräch vorschlagen:
Predlažem vam sledeće termine za razgovor:

Bitte laden Sie jemanden zum Übersetzen ein. / Molimo da pozovete nekoga za prevođenje.
 ja / da nein / ne

Mit freundlichen Grüßen
Srdačni pozdravi

(Unterschrift Eltern / Potpis roditelja)